雲埠國信有限公司
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

▲車厘木砧板 砧底墊以笠巴脚四只輕便耐用可以切菜斬肉
厚一寸濶十二寸 方形 每塊二元七五
★尚有更輕小之車厘木砧板：中有縫可揷刀，上有鍊可掛墻（因爲砧底有笠巴脚四只並繪有圖案，掛在壁上就是一幅畫）
濶八寸長十二寸 每塊壹元六五

▲繪花車厘木沙辣碗
十寸碗一只、六寸碗四只共五頭 每套五元九五
★車厘木派碟 每只九毛七

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

新由祖國運到
四磅庄唐山去頭鮮大明蝦
各種祖國合時海鮮
和味龍虱
大地魚干
大紅灰蛋
五彩皮蛋
各種新水鮮明鹹魚 全齊

庚利公司國貨商場
Gangley Trading Ltd.
280 Pender St. E. Vancouver 4. B. C
PHONE: TA 7931

新鮮貨品
應時運到
大批供應
油米茶糖，海味京菓，
豉油醬料，罐頭食品，
鮮明鹹魚，瓷器用具，
膏丹丸散，參茸玉桂。
價廉物美
有口皆碑
童叟無欺

個人畫大映中千世之界
個須看最陳偉此國
中戲、茵劇數個會荒
國之、人有兩天相破
此最偉會荒
千世之界
映中千世之界
大畫人個
戲之、茵劇數個會荒
陳偉此國
最看中國
有兩天相破
人戲茵劇數個會荒
之、世千中映大畫人個
界之、世千中映大畫人個
趣不破界、人戲之、茵最看中國
事分天相兩有、茵劇陳偉此國
種荒會個數劇陳偉此國
事分天相兩有、茵劇陳偉此國
趣不破界、人戲之、茵最看中國
界之、世千中映大畫人個

映開日八十月三　院戲芬柯
ORPHEUM THEATRE
GRANVILLE ST.

鄭國寬賣酌謝親友

雲埠鄭國寬翁之子貴生君。於前月喜得弄瓦之慶。各中西親友聞訊。紛紛道賀。鄭翁特於昨十三日午後五時。假彌月薑酌卅餘席於新華僑酒家。以酬謝中西親友之盛意。席間由鄭振衡代表主家宣佈宴會旨趣。及多謝中西親友之雅意。因時間關係。未請嘉賓發揮。隨即出菜。開懷暢飲。酒至半酣。鄭翁夫婦。率同其兒媳。抱其女孫麗娟。輪席敬酒。賓主聯歡。情濃意厚。飲至七時。乃各露酡顏而歸。洵盛宴也。

「華埠」英文半月刊詳論國民外交

雲埠中華出版社與圖案服務社出版之「華埠」英文半月刊。第二卷第拾一期。昨已出版。此期內容論文。新聞。均詳載僑界國民外交工作。計有致讀者信。論及卑詩大學民權分會開會。頒獎狀與加拿大聯邦協進黨國會議員麥堅尼。爲翼小民族爭取自由平等之感想。及僑界名流踴躍赴會。黃文甫作「台灣海峽之戰。影響股票市場」。僑情報導中。有馬磐基「蓮花旅館」擴充新般酒家。省報記者訪問華僑關榮君家庭。盛贊中國烹調。又有慶祝兄弟週。華僑商業動態。片打青年會消息。滾球球賽報導。各埠僑情。宗教論文則有林恩澤牧師之「上帝之恩慈」。照片有「紫金城酒家」。「蓮花酒家」之內貌。每册零售五仙。大漢公報。華新書局。新生活公司。李廉西藥房。均有代售云

切藥房匪徒判兩年監

三月拾日用凉水罐作持槍狀。打劫緬街六四九號懷德藥房。向經理比利奪取廿四元之西人富來卡勒氏年卅八歲。昨星期二經警察衙審訊。判決有罪。被判處兩年監云。

◎衣館兼洗熨生意出賣
敢者列必珠埠都企衣館門牌三壹式乾濕兩行生意本埠居民有三萬餘華人衣舘單獨一間新置樓宇各等新式洗熨機齊備今因各件意見不合願將生意連賣業出賣如有梓里欲營此業者請照下列地址到來面議或函商均好
OK Laundry & Cleaners
312-3rd St. S. PH. 4039
Lethbridge, Alta.

◎訪尋黑狗
Spaniel 黑狗前足跛行牌照五六九號如有尋獲者請電話 HA. 2924Y 當以茶資酬謝

大公義學通告
爲通告事。照得本校董會新任職員。經於上週依法選出。茲定期本月十九日（星期六）晚八時半。假民治黨禮堂。舉行新舊職員交代禮。仰各新舊任職員。屆時務要到會交代爲盼。此佈。
雲埠大公義學校董會啟
中華民國十四四年三月拾六日

MA-TARDO 專治男子虛弱早洩服後堅挺持久剪告日連二元寄來
M. HOFFER 23 B.
778 McMillan Ave. Winnipeg Man.

婦女超等皮鞋出售
平常價錢高至拾元九毫五仙
今減到每對貳元九毫九仙
本行今辦到三千五百對超等婦女皮鞋欵式特多有黃黑深藍各色材料用幼嫩牛仔皮小山羊皮黑漆面皮或士爲皮製成號數四號至九號
本公司特聘華人賣貨員。如光顧陸海軍公司時。或有詢問。當必樂意勸助。歡迎華友賜顧
ARMY & NAVY
WE SELL DEPT. STORES FOR LESS

廣豐有限公司
KONG FONG CO., LTD.
110 East Pender St. Vancouver 4, B.C.
Telephone TAtlow 3018
專營「路些好」WHOLESALE
國貨商場 祖國貨品 樣樣齊備
請來幫襯 便知價平
價目表印就 函索即寄

日昇銀業按揭有限公司
Sunrise Finance Co. Ltd.
110 East Pender St.
VANCOUVER, B. C.
電話 TA. 2732
專營借欵
新客車貨車可借欵 七成
舊客車貨車可借欵 六成
其他各項借欵 到問便知詳細
總經理周育生啓

利琉貿易行
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.
新到特式
順德馳名
家鄉全味的
風醬鯪魚 每磅七毫五
各式各樣合時鹹魚同時登市

用同話電舖花信貞聯
HINDEE IMPORTERS CO. LTD.
2394 W. 4th Ave.
Vancouver, (9) B.C.
電話 CHerry 0947 CEdar 5304
三六壹街打片在市門觀樂

明聲此先計沽零作本九四取若算碼起本平種每折六價照行發
因爲每日一，如每日換新書定失果了唔明名機會呢，啊？
友好呼朋
請你
全非壹册五毛
情侶百態
一日一新
手在卷壹
消全慮百
神提目醒
介紹新著
奚由所異觀讀雖也樂

蓮花大旅店
Lotus HOTEL
BENDIX ABBOTT
華高雲大拿加
唯一華人旅業機構
招待僑眷轉送各埠
代接各航空公司旅客
解答旅行人事問訊
附設服務部
百老滙旅店
Broadway HOTEL
COLUMBIA HASTINGS
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 9541 碼起元二日每租房 電話 PA. 3445

國醫師惠謙氏
上海新中國醫學院畢業
考試院檢驗合格中醫生
暫寓亞力山大街四壹二號
電話 TA. 9657

瞻前顧後 得未曾有
懸崖勒馬 珠槃玉敦
代引見西名醫。使病者霍然全愈。代邀臺取養老金。代辦中西交涉事務。辦事處、雲埠、天仁街。第四六八號 468 Union St. Vancouver 4, B. C. Canada